

Art des Fahrzeuges Sachentransport-Anhänger (Fahrgestell)	Fabrikmarke K O E G E L	Typ N . . 1 8 C H *	Typenschein-Nummer CH 9475 11
---	----------------------------	------------------------	----------------------------------

Hersteller	F.X. KOEGEL GmbH & CO., Fahrzeugwerke, D-7900 Ulm		
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette *)		
	Fahrgestellnummer "11 -" (Montagewerk Ulm) / "21 -" (Montagewerk Karlsdorf)		
Herstellerplakette	vorne, links an Aufbau		
Fahrgestellnummer	vorne, links an Traverse		
Hauptimporteur	F.X. KOEGEL AG., Anhänger, 9315 Neukirch TG / ab 01.04.85 = Bahnhofstrasse 16, 5502 Hunzenschwil und		
Geprüftes Fahrzeug	11 - 12146 (N 18 CH) / PAYERNE-TRANSPORTS S.A., Eric Rapin, 1530 Payerne		

Fahrgestell	3 (h= Doppelachse) Anzahl Räder 6 Federung Blatt- oder Luftfederung Lenkung Drehschemel		
Anzahl Achsen	Druckluft, 2-Leiter, indirekt, IB, wirkend auf alle Räder; je 1 Bremskraftregler, 5-stufig oder stufenlos		
Betriebsbremse	lastabhängig, wirkend auf Vorder- und Doppelachse (**)		
Stellbremse	mechanisch, IB, auf Achse 1 oder 2 der Doppelachse wirkend; Spindel (***)		

Karosserie	je nach Aufbau			
Masse §)	innen	ausser	9630 - 11130	
			2500	
	Länge			max. 4000
	Breite			2230 - 3230
	Höhe			2410 - 2530
	Oberhang	v	v	4950 - 5330
		h	h	1980 - 2080
Achsabstand	v	h	1980 - 2080	
Spurweite	v	h	2230 - 3270	
Abstand Öse-VA	v	h	7180 - 8560	
Abstand Doppelachse	v	h	1250 - 1360	

Gewichte §)	vorn	hinten	total	
				nach Waagschein
	je nach Aufbau			
	Leergewicht			12000
	Nutzlast			24000
	Gesamtgewicht			24000
	Fabrikgarantie			2 x 8250
	Reifengrösse +)			14/80 R 20
	Pty/bar			14/80 R 20
	Tragkraft			Felgen: 10.00 V - 20
für Vmax			18 / 8,25	
Höchst-V nach Hersteller			2 x 8250	
Höchst-V nach Fahrverhalten			105	
			80	
			80	

Arbeitsmotor		
Marke	Typ	
Lärm	bei U/min.	
Schalldämpfer		
Abgasprüfung		
Entstörung		

Ausüstung §)	Schlusslichter	R-SI	(E)	
		Bremslichter	R-SI (E)	
	Richtungsblinker	2a	(E)	
		Rückstrahler	I	(E)
	Merkelichter		I	(E)
		Kontroll-Nr. Bel.	III	(E)
	Unterlegkeil		A	(E)
		hinten nach vorn		A/R (E)
	Kontroll-Nr. Bel.		1/ links kombiniert	
	Unterlegkeil		2/ 400x300x230 mm	

53

Ort und Datum der Prüfung Winterthur, 18.02.82

Ersatz Typenschein CH 9475 11 vom 30.11.83

Eidg. Typenprüfstelle
03.06.85 - Importeur / Masse / Reifen / Felgen / Spurweiten - Ad

Eintrag im Fahrzeugausweis:
122 - Nur auf den für 2,5 m breite Fahrzeuge geöffneten Strassen zugelassen. Breitezahlen erforderlich.

§) Typenbezeichnung, Karosserieform, Masse, Gewichte und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme festzustellen bzw. zu kontrollieren.
Fahrzeug gewicht mit 24.000 kg.

Reifenvariante : 15 R 22,5 18 PR Tragkraft/Achse $\approx 8250 / p = 2 \times 8250 (8,5)$ V/Reif. 105 km/h
Felgen: 22,5 x 11,75 Stahl oder Aluminium Scheibenräder, Marke "ALCOA" (ET 14 mm)
oder andere Reifen-/Felgenreissen, entsprechend ETRTO oder Reifenhandbücher in Übereinstimmung mit Art. 13, Abs.1, BAV möglich; (bei der Einzelabnahme kontrollieren).

** Betriebsbremse : auf Wunsch, mit Magnet-Relaisventil, gesteuert durch Zugwagen-Dauerbremse.
*** Feststellbremse : auf Wunsch, zusätzliche Manöverbremse, v.w. auf Achse 1 oder 2 der Doppelachse wirkend; Hebel mit Segment an Stirnwand.

*) Typenbezeichnungen : N 18 CH = Brücke (v.w. Gestell und Plane)
NIK 18 CH = Leichtmetallkotteraufbau
NVK 18 CH = Vollkunststoffaufbau
N. 18 R CH = mit Luftfederung

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

Angaben für den Fahrzeugausweis	
Artes Fahrzeuges	Sachtransport-Anhänger
Marke und Typ	K O E G E L N. 18 CH (*)
Typenschein-Nr. CH	9475 11
Karosserie	je nach Aufbau
Leergewicht	nach Waagschein
Nutzlast	je nach Aufbau
Gesamtwgewicht	12000